View-Master®

IMAX® AND AN IMAX EXPERIENCE® are trademarks of Imax Corporation.
T-REX Back to the Cretaceous™ 1998, Imax Corporation. ALL RIGHTS RESERVED.
IMAX® ET AN IMAX EXPERIENCE® sont des marques de Imax Corporation.
T-REX : Le retour des crétacés 1998, Imax Corporation. TOUS DROITS RÉSERVÉS.

## ENG ENGLISH

A
- A1 T-Rex was the largest meat-eating dinosaur.
- A2 Tyrannasaurus-Rex comes to life!
- A3 Ally travels back in time to the Cretaceous.
- A4 Hadrosaurs drink at the glacial lake.
- A5 The Deinonychuses painting comes to life!
- A6 Ally meets the painter and paleontologist, Charles Knight.
- A7 A Pteranodon flies overhead as Ally looks for T-Rex.

B
- B1 Ally hides from the Ornithomimus,
- B2 but is soon discovered.
- B3 Ally falls into the nest.
- B4 T-Rex approaches!
- B5 T-Rex is ready to defend her nest.
- B6 Ornithomimus is attacked by T-Rex.
- B7 Quickly, Ornithomimus steals an egg.

C
- C1 The T-Rex grabs the egg-robbing Ornithomimus.
- C2 The egg is dropped and Ornithomimus is tossed away!
- C3 Ally catches the egg. T-Rex approaches.
- C4 Ally gives the mother her egg.
- C5 In the distance, meteors explode. T-Rex roars!
- C6 Back at the museum, Dr. Hayden's find lives.
- C7 A new discovery!

Retain this address for future reference.
Mattel, Inc., El Segundo, CA 90245 U.S.A.
Mattel U.K., Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB.
Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria 3121.
Mattel East Asia Limited, 930 Ocean Centre, Harbour City, HK, China.
Conservare questo indirizzo per eventuale riferimento.
Mattel Srl. 28040 Oleggio Castello, Italy.

## F FRANÇAIS

A
- A1 Le tyrannosaure roi était le plus gros dinosaure carnivore.
- A2 Le tyrannosaure roi prend vie !
- A3 Ally retourne à l'époque du crétacé.
- A4 Des hadrosaures se désaltèrent dans un lac glaciaire.
- A5 La peinture de deinonychus prend vie !
- A6 Ally rencontre le peintre et paléontologue Charles Knight.
- A7 Un ptéranodon vole au-dessus de la tête d'Ally, qui est à la recherche d'un tyrannosaure roi.

B
- B1 Ally se cache de l'ornithomimus,
- B2 mais il est rapidement découvert.
- B3 Ally tombe dans le nid.
- B4 Le tyrannosaure roi approche !
- B5 Le tyrannosaure roi est prêt à défendre son nid.
- B6 Le tyrannosaure roi attaque l'ornithominus.
- B7 L'ornithominus vole un oeuf en un clin d'oeil.

C
- C1 Le tyrannosaure roi attrape l'ornithominus voleur d'oeuf.
- C2 L'œuf tombe et l'ornithominus est repoussé !
- C3 Ally attrape l'oeuf. Le tyrannosaure roi approche.
- C4 Ally redonne l'oeuf à la mère.
- C5 Au loin, des météores explosent. Le tyrannosaure roi rugit !
- C6 De retour au musée, le Dr Hayden découvre de la vie.
- C7 C'est une nouvelle découverte !

Conservez cette adresse pour vous y référer en cas de besoin.
Mattel France S.A., 27/33 rue d'Antony, Silic 145, 94523 Rungis Cédex.
Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd., Mississauga, Ontario L5R 3W2.
Bewaar deze informatie. Kan later van pas komen.
Mattel B.V., Postbus 576, 1180 AN Amstelveen, Nederland.
Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Bogota 202 – B 275, 1020 Brussel, België.

## D DEUTSCH

A
- A1 T-Rex war der größte fleischfressende Dinosaurier.
- A2 Der Tyrannosaurus Rex wird zum Leben erweckt!
- A3 Ally reist zurück in die Kreidezeit.
- A4 Hadrosaurier trinken am Eissee.
- A5 Das Deinonychus-Bild wird lebendig!
- A6 Ally trifft den Maler und Paläontologen Charles Knight.
- A7 Ein Flugsaurier fliegt über Ally hinweg, als sie nach T-Rex Ausschau hält.

B
- B1 Ally versteckt sich vor dem Ornithomimus.
- B2 Er entdeckt sie jedoch bald.
- B3 Ally fällt ins Nest.
- B4 T-Rex kommt näher!
- B5 T-Rex will ihr Nest verteidigen!
- B6 Der Ornithomimus wird von T-Rex angegriffen.
- B7 Schnell stiehlt der Ornithomimus ein Ei.

C
- C1 T-Rex greift den Ornithomimus an, der das Ei stiehlt.
- C2 Das Ei fällt herunter, und der Ornithomimus wird weggeschleudert!
- C3 Ally fängt das Ei. T-Rex nähert sich.
- C4 Ally gibt der Mutter das Ei.
- C5 In der Entfernung explodieren Meteore. T-Rex brüllt!
- C6 Zurück im Museum schlüpt Dr. Haydens Findling.
- C7 Eine neue Entdeckung!

Bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren.
Mattel GmbH, An der Trift 75, D-63303 Dreieich, Germany.
Mattel Ges.m.b.H., Triester Str. 14, A-2355 Wiener Neudorf.
Mattel AG, Monbijoustrasse 68, CH-3000 Bern 23.
Κρατήστε την διεύθυνση για μελλοντική χρήση.
Mattel AEBE, Ελληνικού 2, Ελληνικό 16777, ΕΛΛΑΔΑ.

## I ITALIANO

A
- A1 T-Rex era il dinosauro carnivoro più grande al mondo.
- A2 Tirannosaurus Rex prende vita!
- A3 Ally viaggia indietro nel tempo fino all'era Cretacea.
- A4 Hadrosaurs beve dal lago ghiacciato.
- A5 Il dipinto dei Deinonychus prende vita!
- A6 Ally conosce il pittore e paleontologo Charles Knight.
- A7 Uno Pteranodonte vola alto nel cielo mentre Ally cerca T-Rex.

B
- B1 Ally si nasconde dall' Ornithomimus,
- B2 ma viene presto scoperto.
- B3 Ally cade nel nido.
- B4 T-Rex si avvicina!
- B5 T-Rex è pronta per difendere il suo nido.
- B6 Ornithomimus viene attaccato da T-Rex.
- B7 Rapidissimo, Ornithomimus ruba un uovo.

C
- C1 T-Rex afferrà il ladro di uova Ornithomimus.
- C2 Ornithomimus lascia andare l'uovo e viene scaraventato lontano!
- C3 Ally afferrà l'uovo. T-Rex si avvicina.
- C4 Ally riporta alla madre il suo uovo.
- C5 In lontananza, esplodono delle meteore. T-Rex ruggisce!
- C6 Al museo, il dottor Hayden scopre delle vite.
- C7 Una nuova scoperta!

## NL NEDERLANDS

A
- A1 T-Rex was de grootste vleesetende dinosaurus.
- A2 Tyrannosaurus-Rex komt tot leven!
- A3 Ally reist terug in de tijd naar de Krijttijd.
- A4 Hadrosaurussen drinken in het ijsmeer.
- A5 De Deinonychus-schildering komt tot leven!
- A6 Ally ontmoet de schilder en paleontoloog Charles Knight.
- A7 Een Pteranodon vliegt boven Ally terwijl zij op zoek is naar T-Rex.

B
- B1 Ally verstopt zich voor de Ornithomimus,
- B2 maar wordt al snel ontdekt.
- B3 Ally valt in het nest.
- B4 T-Rex nadert!
- B5 T-Rex is klaar om haar nest te verdedigen.
- B6 Ornithomimus wordt aangevallen door T-Rex.
- B7 Snel, Ornithomimus steelt een ei.

C
- C1 De T-Rex grijpt Ornithomimus, de eierdief.
- C2 Het ei valt en Ornithomimus wordt weggeslingerd!
- C3 Ally vangt het ei. T-Rex nadert.
- C4 Ally geeft de moeder het ei.
- C5 In de verte exploderen meteoren. T-Rex brult!
- C6 Terug in het museum leeft de ontdekking van dokter Hayden.
- C7 Een nieuwe ontdekking!

## GR GREEK

A
- A1 Η T-Rex ήταν από τους μεγαλύτερους σαρκοφάγους δεινόσαυρους.
- A2 Η Τυρανόσαυρος-Rex ξαναζωντανεύει!
- A3 Η Άλυ ταξιδεύει πίσω στο χρόνο.
- A4 Ο Hadrosaurs πίνει από την κρυστάλλινη λίμνη.
- A5 Ο πίνακας των Δεινοσαύρων «ζωντανεύει»!
- A6 Η Άλυ συναντάει τον ζωγράφο και τον παλεοντολόγο Τσάρλη.
- A7 Ένα Pteranodon πετάει πάνω από το κεφάλι της Άλυ καθώς εκείνη ψάχνει για την T-Rex.

B
- B1 Η Άλυ κρύβεται από τον Ornithomimus,
- B2 αλλά εκείνος τη βρίσκει.
- B3 Η Άλυ πέφτει μέσα στη φωλιά.
- B4 Η T-Rex πλησιάζει!
- B5 Η T-Rex είναι έτοιμη να υπερασπιστεί την φωλιά της.
- B6 Η T-Rex επιτείθεται στον Ornithomimus.
- B7 Γρήγορα ο Ornithomimus κλέβει ένα αυγό.

C
- C1 Η T-Rex πιάνει τον κλέφτη-αυγών Ornithomimus.
- C2 Το αυγό πέφτει και ο Ornithomimus πετάγεται μακριά!
- C3 Η Άλυ πιάνει το αυγό. Η T-Rex πλησιάζει.
- C4 Η Άλυ δίνει το αυγό στη μητέρα του.
- C5 Στο βάθος, οι μετεωρίτες εκρήγνυνται. Η T-Rex βρυχάται!
- C6 Πίσω στο μουσείο, ο Δόκτωρ Χέιντεν βρίσκει ζωές.
- C7 Μια καινούργια ανακάλυψη!

View-Master® 38215pr-0728

Fisher-Price, Inc., a subsidiary of Mattel, Inc., une filiale de Mattel, Inc., East Aurora, NY 14052, U.S.A., É.-U. ©2000 Mattel Inc. All Rights Reserved. Tous droits réservés. ® and ™ designate U.S. trademarks of Mattel Inc. ® et ™ désignent des marques déposées de Mattel, Inc.

View-Master® is a U.S. trademark of Mattel, Inc.
View-Master® est une marque déposée de Mattel, Inc.
Printed in Mexico. Imprimé aux Mexique.

## E ESPAÑOL

A1 T-Rex fue el dinosaurio carnívoro más grande.
A2 ¡Tiranosaurus-Rex cobra vida!
A3 Ally viaja en el tiempo al periodo cretáceo.
A4 Hadrosauro bebe agua del lago glacial.
A5 ¡El dibujo del Deinonychuses cobra vida!
A6 Ally conoce al pintor y paleontólogo Charles Knight.
A7 Un pteranodón pasa por encima de Ally mientras ella busca al T-Rex.

B1 Ally se esconde del Ornithomimus,
B2 pero no pasa desapercibida por mucho tiempo.
B3 Ally cae en el nido.
B4 ¡Se aproxima T-Rex!
B5 T-Rex está listo para defender su nido.
B6 T-Rex ataca al Ornithomimus.
B7 Ornithomimus se roba un huevo rápidamente.

C1 T-Rex detiene al ladrón del huevo, el Ornithomimus.
C2 ¡El huevo cae y T-Rex quita a Ornithomimus del camino!
C3 Ally agarra el huevo. T-Rex se aproxima.
C4 Ally le da el huevo a la madre.
C5 Meteoros explotan en la distancia. ¡T-Rex ruge!
C6 De regreso en el museo, el descubrimiento del Dr. Hayden está lleno de vida.
C7 ¡Un nuevo descubrimiento!

Sírvanse guardar esta información para futura referencia.
Mattel España, S.A., Aribau 200, 08036 Barcelona.
N.I.F. A08-842809.

## S SVENSK

A1 Tyrannosaurus Rex var den största köttätande dinosaurien.
A2 Tyrannosaurus Rex vaknar till liv!
A3 Ally färdas bakåt i tiden till Krita-perioden.
A4 Hadrosaurier dricker vid glaciärsjön.
A5 Deinonychusismålningen vaknar till liv!
A6 Ally träffar målaren och paleontologen Charles Knight.
A7 En pteranodon flyger förbi medan Ally letar efter T-Rex.

B1 Ally gömmer sig för en ornithomimus,
B2 men blir snart upptäckt.
B3 Ally faller i boet.
B4 T-Rex kommer!
B5 T-Rex är beredd att försvara sitt bo.
B6 T-rex attackerar ornithomimusen.
B7 Ornithomimusen stjäl snabbt ett ägg.

C1 T-Rex fångar äggtjuven ornithomimus.
C2 Ägget faller och ornithomimus slungas iväg!
C3 Ally fångar ägget. T-Rex kommer närmare.
C4 Ally ger modern hennes ägg.
C5 Långt borta exploderar meteorer. T-Rex vrålar!
C6 I muséet lever dr. Haydens fynd.
C7 En ny upptäckt!

Mattel de México, S.A., de C.V., Camino a Santa Teresa No. 1040, 7o. Piso, Col. Jardines en la Montaña, Delegación Tlalpan, 14210 México, D.F.
Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago.
Mattel de Venezuela, C.A., Ave. Mara, C.C. Macaracuay Plaza, Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071.
Mattel Argentina, S.A., Avenida Libertador 1515 C.P. (1638), Buenos Aires.

## SF SUOMI

A1 T-Rex oli suurin lihansyöjädinosaurus.
A2 Tyrannosaurus Rex herää henkiin!
A3 Ally matkustaa ajassa taaksepäin liitukauteen.
A4 Hadrosauruksia juomassa jäätikköjärvestä.
A5 Maalauksen Deinonychukset heräävät eloon!
A6 Ally kohtaa maalari-paleontologin, Charles Knightin.
A7 Pteranodontti lentää yli Allyn etsiessä T-Rexiä.

B1 Ally piiloutuu Ornithomimukselta,
B2 mutta paljastuu pian.
B3 Ally putoaa pesään.
B4 T-Rex saapuu!
B5 T-Rex valmiina puolustamaan pesäänsä.
B6 T-Rex hyökkää Ornithomimuksen kimppuun.
B7 Ornithomimus varastaa munan.

C1 T-Rex tarttuu Ornithomimus-munavarkaaseen.
C2 Muna putoaa ja T-Rex linkaisee Ornithomimuksen sivuun!
C3 Ally sieppaa munan. T-Rex lähestyy.
C4 Ally antaa munan äidille.
C5 Meteorit räjähtelevät kaukaisuudessa. T-Rex ärjyy!
C6 Museossa Dr. Haydenin löytö on elossa.
C7 Uusi löytö!

Mattel Colombia S.A., calle 123#7-07 P.5, Bogotá.
Mattel do Brasil Ltda., Rua Jaceru, 151 CEP: 04705-000 São Paulo.
Atendimento ao Consumidor: 0800 550780.

## P PORTUGUÊSE

A1 T-Rex era o maior dinossauro carnívoro.
A2 Tiranossauro-Rex ganha vida!
A3 Ally viaja no tempo até à Pré-História.
A4 Os Hadrossauros bebem a água do lago glacial.
A5 A pintura de Deinonychuses ganha vida!
A6 Ally encontra o pintor e paleontologista Charles Knight.
A7 Um Pteranodon sobrevoa os céus enquanto Ally procura T-Rex.

B1 Ally esconde-se de Ornithomimus,
B2 mas despressa é descoberta.
B3 Ally cai no ninho.
B4 T-Rex aproxima-se!
B5 T-Rex está determinado a defender o seu ninho.
B6 T-Rex ataca Ornithomimus.
B7 Apressadamente, Ornithomimus rouba um ovo.

C1 T-Rex apanha Ornithomimus, o ladrão de ovos.
C2 O ovo cai e Ornithomimus é lançado para fora do ninho.
C3 Ally apanha o ovo. T-Rex aproxima-se.
C4 Ally dá o ovo à mãe.
C5 À distância, um meteoro explode. T-Rex ruje!
C6 No museu, o achado do Dr. Hayden sobrevive.
C7 Uma nova descoberta!

Recomendamos que anote para futura referência.
Mattel Portugal, Lda., Av. da República No. 90-96, 1600 Lisboa

## DK DANSK

A1 T-Rex var den største kødædende dinosaur.
A2 Tyrannusaurus Rex bliver levende!
A3 Ally rejser tilbage til kridttiden.
A4 Hadrosaurer drikker ved smeltevandssøen.
A5 Deinonychus-maleriet bliver levende!
A6 Ally møder maleren og palæontologen Charles Knight.
A7 En pteranodon flyver forbi, da Alle holder udkig efter T-Rex.

B1 Ally gemmer sig for en ornithomimus
B2 men bliver hurtigt opdaget.
B3 Ally falder ned i reden.
B4 T-Rex kommer nærmere!
B5 T-Rex er parat til at forsvare sin rede.
B6 T-Rex angriber ornithominusen.
B7 Ornithomimusen snupper hurtigt et æg.

C1 T-Rex fanger den æggestjælende ornithomimus.
C2 Ægget falder, og ornithomimusen kastes væk!
C3 Ally griber ægget. T-Rex kommer nærmere.
C4 Ally giver ægget til moderen.
C5 I det fjerne eksploderer nogle meteorer. T-Rex brøler!
C6 Tilbage på museet kommer der liv i Dr. Haydens fund.
C7 En ny opdagelse!

Mattel Scandinavia A/S, Ringager 4C 2. sal, DK-2605 Brøndby.

## N NORSK

A1 T-Rex var den største kjøttetende dinosauren.
A2 Tyrannosaurus-Rex våkner til live!
A3 Ally reiser bakover i tid til krittiden.
A4 Hadrosaurer drikker fra bresjøen.
A5 Bildet av Deinonycher blir levende!
A6 Ally møter maleren og paleontologen Charles Knight.
A7 En Pteranodon kommer flygende når Ally ser etter T-Rex.

B1 Ally gjemmer seg for Ornithomimus,
B2 men blir snart oppdaget.
B3 Ally faller opp i redet.
B4 T-Rex kommer nærmere!
B5 T-Rex vil forsvare redet sitt.
B6 Ornithomimus blir angrepet av T-Rex.
B7 Raskt stjeler Ornithomimus et egg.

C1 T-Rex får tak i eggrøveren Ornithomimus.
C2 Ornithomimus mister egget og blir slengt av gårde!
C3 Ally griper egget. T-Rex nærmer seg.
C4 Ally gir moren egget tilbake.
C5 I bakgrunnen eksploderer meteorene. T-Rex brøler!
C6 På museet blir det liv i Dr. Haydens funn.
C7 En ny oppdagelse!

Mattel Scandinavia A/S, Ringager 4C 2. sal, DK-2605 Brøndby.